



# Tumble Dryer

## OWNER'S MANUAL

MDG09H80/W-ES



Read all instructions and explanations before use.  
Follow the instructions carefully.  
Keep the operation instructions handy for later use.  
If the appliance is sold or passed on then ensure  
that the new owner always receives these operation  
instructions.

# CONTENTS

---

## SAFETY INSTRUCTIONS

■ Safety Instructions .....	2
-----------------------------	---

## INSTALLATION

■ Product Description .....	9
■ Installation .....	9

## OPERATION

■ Quick Start .....	12
■ Before each Drying .....	13
■ Control Panel .....	15
■ Option.....	16
■ Drying Programmes Table .....	19

## MAINTENANCE

■ Cleaning and Care .....	21
■ Trouble Shooting .....	24
■ Technical Specifications .....	26
■ Product Fiches.....	27

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

## ■ Safety Instructions



CAUTION: RISK OF FIRE !

### **Warning!**

To prevent any damages to your and others' life or property, you have to follow the safety notes.

## Intended use

- This heat pump dryer is intended for drying typical amounts of household laundry, which have been washed with water. It has been designed solely for private use and is not suitable for commercial or shared use (i.e. by several families in an apartment building).
- Use this appliance only as described in this user manual.
- This appliance is for indoor use only.
- Any other use is deemed improper and may result in damage to property or even personal injury.
- The manufacturer accepts no liability for damage caused by improper use.

## Safety Instructions

- The appliance corresponds to protection class I and may only be connected to a plug with a protective conductor that has been installed properly. When connecting the appliance to the mains, make sure that the mains voltage is correct. You can find more information about this on the rating plate.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- The electrical safety of this tumble dryer can only be guaranteed when correctly earthed. It is essential that this standard safety requirement is met. If in any doubt, please have the household wiring system tested by a qualified electrician. The manufacturer cannot be held liable for the consequences of an inadequate earthing system (e.g. electric shock).

## **Warning!**

### Electric shock hazard

- Before connecting the tumble dryer, ensure that the connection parameter on the rating plate (fuse rating, voltage and frequency) match the mains electricity supply. If in any doubt, consult a qualified electrician.
- The electrical safety of this tumble dryer can only be guaranteed when correctly earthed. It is essential that this standard safety requirement is met. If in any doubt, please have the household wiring system tested by a qualified electrician. The manufacturer cannot be held liable for the consequences of an inadequate earthing system (e.g. electric shock).
- Do not pull the power cord forcefully. Please grasp the mains plug instead
- Do not plug/draw the mains plug with wet hands.
- Do not bend, clamp or damage the power cord and the power plug.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Warning: The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by a utility.
- Do not connect the appliance to the mains electricity supply by an extension lead, multi-socket adapter or similar.
- The accessibility of the plug must always be ensured, in order to disconnect the tumble dryer from the mains.
- If the appliance appear high temperature abnormally, please draw the mail plug immediately.

## Injury danger

- The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the tumble dryer, in such a way that a full opening of the tumble dryer door is restricted.
- Do not disassemble or install the dryer without any instruction or supervision.
- Do not stack this dryer on washing machine without stacking kits. (If you want to stack this dryer on a washing machine, please purchase the independent parts. Installation shall be done by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons to avoid any hazards.)
- Do not lean on the opened door of the dryer.
- Condensed water is not drinking water. It can cause health problems in both people and animals if consumed.

## Damage danger

- Do not put more load than rated in this user manual. See the related chapter in the user manual.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Do not operate the dryer without the door filter and base filter.
- Do not dry the clothes before being spun.
- Do not expose the dryer directly under the sun.
- Do not install the dryer in humid and drenching environment.
- While cleaning and maintenance, please do remember to pull out the power plug and do not directly spray the dryer with water.
- The appliance should not be overturned during normal use or maintenance.



CAUTION: RISK OF FIRE !

## Explosion & Fire danger

- Please do not dry the clothes with any flammable substances such as kerosene or alcohol. Otherwise, there may be explosion.
- The appliance contains an environmentally friendly but flammable R290 refrigerant. Keep away from open flame and other sources of ignition.
- The tumble dryer is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.
- Do not dry unwashed items in the tumble dryer.
- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.
- Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.
- Oil-affected items can ignite spontaneously, especially when exposed to heat sources such as in a tumble dryer. The items become warm, causing an oxidation reaction in the oil. Oxidation creates heat. If the heat cannot escape, the items can become hot enough to catch fire. Piling, stacking or storing oil-affected items can prevent heat from escaping and so create a fire hazard.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches.
- If it is unavoidable that fabrics that contain vegetable or cooking oil or have been contaminated by hair care products be placed in a tumble dryer they should first be washed in hot water with extra detergent. This will reduce, but not eliminate, the hazard.
- **WARNING:** Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.
- Openings must not be obstructed.
- The lint trap has to be cleaned frequently.
- Lint must not to be allowed to accumulate around the tumble dryer.

# SAFETY INSTRUCTIONS

---

## Safety with children

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Always close the door after use. In this way you will avoid the danger of:
  1. Children climbing onto or into the dryer or hiding things in it.
  2. Pets or other small animals climbing into it.



# SAFETY INSTRUCTIONS

---

## Correct Disposal of this product:



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

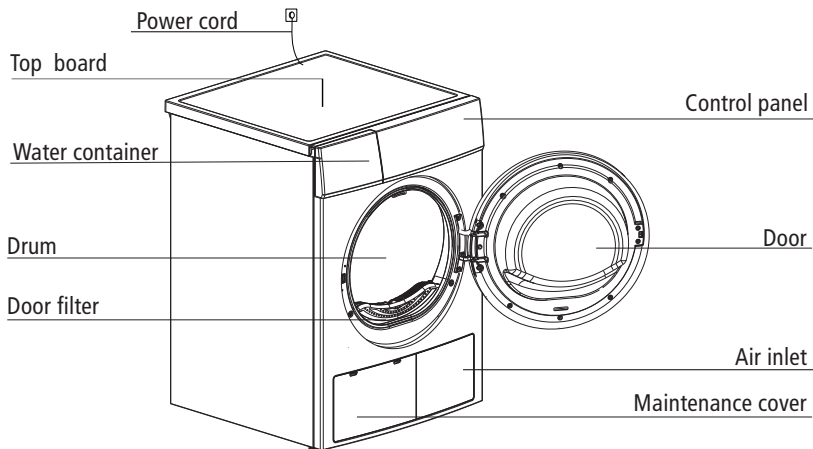
## Disposal of packaging material

- The packaging is designed to protect the appliance from damage during transportation. The packaging materials are environmentally friendly and should be recycled. Recycling the packaging can reduce the use of raw materials in the manufacturing process and the amount of waste in landfill sites.

Model	Rated capacity
MDG09H80/W-ES	8.0kg

# INSTALLATION

## ■ Product Description

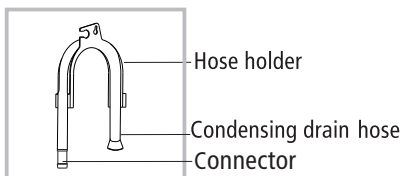


Note: The actual model you purchased might differ. Please see the product you purchased in kind prevail.

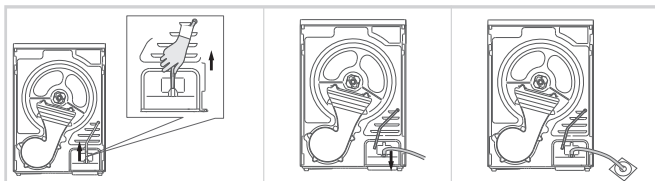
## Accessories

The following parts are optional for specific models.

If your dryer has following parts, please wear gloves to install them as per the instruction below .



## ■ Installation



Pull up the upper drain hose

Connect the external drain hose to the water pump

Put the external drain hose into the floor drain (be careful not to bend the external drain hose)

# INSTALLATION

---

## Transport

Move cautiously. Do not grasp any salient parts of machine. The machine door cannot be used as the handle for transport. If the dryer can't be transported erectly, the dryer can be tilted to right less than 30°.

Risk of injury and damage!

Improper handling of the appliance may result in injury.

- The appliance is very heavy. Never transport or carry the appliance alone; always with the assistance of another person.
- Remove all obstacles on the transport route and from the installation location, e.g. open doors and clear away objects lying on the floor.
- Do not use the open door as a handhold.
- Remove all package material before using the appliance.
- Before setting up the tumble dryer, check it for any externally visible damage. Do not install or use a damaged tumble dryer.
- Do not install the tumble dryer in a room where there is a risk of frost occurring. At temperatures around freezing point the tumble dryer may not be able to operate properly. There is a risk of damage if the condensed water is allowed to freeze in the pump and hoses.

## Installation Position

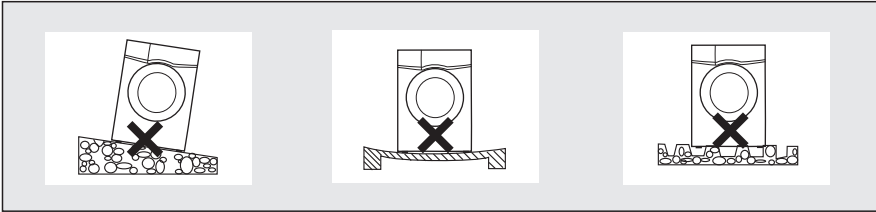
### **Warning!**

- Children can become entangled in the packaging film or swallow small parts and suffocate. Do not allow children to play with the packaging.
  - The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the tumble dryer, in such a way that a full opening of the tumble dryer door is restricted.
  - Do not restrict the floor clearance through deep pile carpets, strips of wood or similar. This might cause heat built-up which would interfere with the operation of the appliance.
1. It is recommended that, for your convenience, the machine is positioned close to your washing machine.
  2. Do not stack this dryer on washing machine without stacking kits. (If you want to stack this dryer on a washing machine, please purchase the independent parts. Installation shall be done by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons to avoid any hazards.)
  3. The tumble dryer must be installed in a clean place, where dirt does not accumulate. Air must be able to circulate freely around the appliance. Do not obstruct the front air inlet or the air intake grilles at the back of the machine.

# INSTALLATION

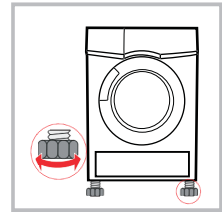
---

4. To keep vibration and noise within minimum level when the dryer is in use, it must be placed on a firm and level surface.
5. The feet must never be removed.



## Level Adjusting

Once in its permanent operating position, check that the dryer is absolutely level with the aid of a spirit level. If it is not, adjust the feet by hand or using a tool.



## Power Supply Connection

1. Make sure that the voltage of the power supply is the same as the electric specification.
2. Do not connect the dryer with the power connection board, a universal plug or socket, do not use multi-plug adapters and extension cables.

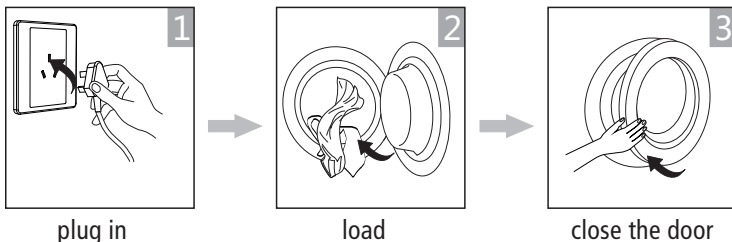
# OPERATION

## ■ Quick Start

### **Note!**

Before using, make sure the tumble dryer is installed correctly.

## Before Drying



plug in

load

close the door

## Drying



on

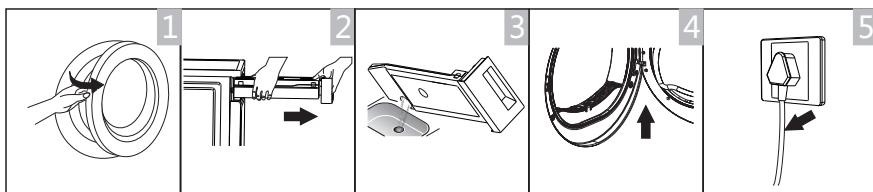
select program

select function  
or default

start

## After Drying

Buzzer beep and "0:00" on display.



open the door and  
take out laundry

pull out the  
container

pour out  
condensate water

clean the filter

power off

### **Note!**

- If the socket with a switch is used, please press the switch to turn off the power directly.

# OPERATION

---

## ■ Before Each Drying












### Note!

- Leave it to stand for 2 hours after transporting. Before first use, please use the soft fabric to clean the inside drum..
  1. Put some clean rags into the drum.
  2. Plug the power, press **【On/Off】**.
  3. Select the **【Refresh】** Programme, press **【Start/Pause】** button.
  4. After finishing this programme, please follow the "cleaning and care" (refer to page 21) to clean the filter door.
- During drying, the compressor and the water will generate some noise which is entirely normal.

1. Before drying, thoroughly spin the laundry in washing machine. High spin speed shortens the drying time and saves energy.
2. For uniform drying result, sort the laundry according to fabric type and select the appropriate drying programme.
3. Before drying, please close zips, hooks and eyelets, button, tie fabric belts, etc.
4. Remove all objects from pockets such as lighters and matches.
5. Sew in or remove underwiring from bras.
6. Close duvet covers and pillow cases to prevent small items from being rolled up inside them.
7. Leave jackets open and undo any long zips so that textiles dry evenly.
8. Do not over dry the clothes, because over dried clothes can easily get creases.
9. Do not dry the articles containing rubber or similar elastic materials.
10. Keep the area around the tumble dryer clean. Coal dust or flour may cause an explosion.
11. The door shall be opened only after the programme of the tumble dryer is finished to avoid being scalded by hot steam or over heated drying machine.
12. Clean the lint filter and empty water container after each use to avoid extension of drying time and increase of energy consumption.
13. Do not dry clothes after dry-clean process.

# OPERATION

The reference weight of dry clothes (weight per item)

 Sweater (mixed 800g)	 Jacket (cotton 800g)	 Jeans (800g)	 Bath Towel (cotton 900g)
 Single bedsheet (cotton 600g)	 Work clothes (1120g)	 Pyjamas (200g)	 Shirt (cotton 300g)
 T-Shirt (cotton 180g)	 Underwear (cotton 70g)	 Socks (mixed-weave 50g)	

## Note!

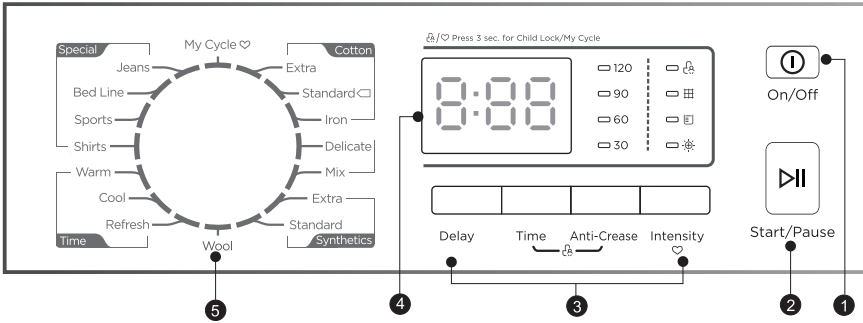
- Do not put more load than rated.
- Do not dry dripping wet laundry. The dryer might get damaged

Only dry laundry suitable for tumble drying. Regard the laundry care labels:

- Suitable for tumble drying
- Normal drying process: Drying in the tumbler is possible under normal load and temperature 80°.
- Mild drying process: Caution is appropriate when tumble drying. Select mild process with reduced thermal action.
- Do not tumble dry: Articles unsuitable for drying in the tumbler.

# OPERATION

## ■ Control Panel



### 1 On/Off

Product is switched on or off.

### 2 Start/Pause

Press the button to start or pause the drying cycle.

### 3 Option

These buttons are used for setting additional functions.

### 4 Display

The display shows the setting, estimated program time remaining and status messages of your dryer.

### 5 Programmes

Different drying cycles can be selected according to the users need and the type of laundry to be dried.



# OPERATION

---

## ■ Option

### Delay

#### Delay

This function is used for delaying the start of the drying programme up to 24 hours. When the delayed programme starts, the time starts to countdown on the display and the delay icon blinks.

1. Load your laundry and make sure the machine door is closed.
  2. Press the **【On/Off】** button, then use the programme selector knob to select the desired programme.
  3. You can additionally select the **【Anti-Crease】** or **【Signal】** functions according to your need.
  4. Press the **【Delay】** button.
  5. Repeatedly press the **【Delay】** button to select the desired delay time.
  6. After the **【Start/Pause】** button is pressed, the Dryer is at the running condition. The drying procedure will be automatically performed when the delay time is over.
  7. If you press the **【Start/Pause】** button again, the delay function will be paused.
  8. If you want to cancel the "Delay" function, please press the **【On/Off】** button.
- 

### Time

#### Time

When the **【Time】** programme is selected, the **【Time】** button can be used to adjust the drying time in 10 min. steps.

---

### Intensity

#### Intensity

You can adjust the dryness level of the laundry by pressing the **【Intensity】** button. There are four grades.

1. The intensity function can be activated only before the programme starts.
  2. Press the **【Intensity】** button repeatedly to increase the drying grade.
  3. Except the **【Cotton Iron】**, **【Delicate】**, **【Wool】**, **【Time】** programme, all the other programmes can be adjusted with the **【Intensity】** function.
-

# OPERATION

---

## Anti-Crease

### Anti-Crease

At the end of the drying cycle, the anti-crease time is 60 minutes (default) or 30、90、120 minutes (selected). This function prevents the laundry from creases. The laundry can be removed during the anti-crease phase. Except **【Cool】** , **【Wool】** and **【Refresh】** , all the other programmes have this function.

---

## My Cycle

### My Cycle

Used to define and save your favourite programme, which is used frequently.

1. Select the desired programme and other drying functions.
  2. Press and hold the **【Intensity】** for 3 seconds until the beep sounds and the desired programme has been saved.
  3. Turn the programme selector to the **【My Cycle】** position, then you can start your favourite programme. If you want to change the **【My Cycle】** settings, repeat the steps (1) and (2).
- 

## Child Lock

### Child Lock

1. This machine incorporates a special child safety lock, which can prevent children from carelessly pressing buttons or making the faulty operation.
  2. When the drying cycle is running, press the **【Anti-Crease】** and **【Time】** buttons at the same time for 3 seconds to start child lock function.
  3. When child lock function is set, the display will show Child lock icon and all button are deactivated, except **【On/Off】** button.
  4. To deactivate the child lock function, the **【Anti-Crease】** and **【Time】** buttons shall be pressed at the same time for 3 seconds.
- 

## ■ Display



Child lock



Remaining Time indicator/Error message



Clean filters (warning)



Empty water container (warning)



Anti-crease



Intensity



My Cycle

---

# OPERATION

---

## ■ Programmes

### Programme selector

1. When the LED display screen brightens up, rotate the programme knob to select the desired programme.
2. Select the **【Delay】** , **【Time】** , **【Intensity】** , **【Anti-Crease】** functions for additional options.
3. Press the **【Start/Pause】** button.
4. Press the **【On/Off】** button after the programme has completed.

### Programme start

The drum will rotate after the programme starts. The cycle phase LED in the display will light up and the remaining programme time will be displayed.

### Programme end

1. The drum will stop rotating after the programme ends. The display will show "0:00", also the cycle phase LED showing "End" and related LED will illuminate. The dryer will start **【Anti-Crease】** function if user doesn't remove the load. (Refer to page 17). Please press **【On/Off】** button after unloading the tumble dryer to cut off power and pull out the plug.
2. Deal with the problems according to "Trouble Shooting" section, if there is an unexpected stop during the drying procedure or the dryer shows an Error Code (Refer to page 24).

# OPERATION

## ■ Drying Programmes Table

Programme		Max Load	Application/Properties	Delay	Time
Cotton	Extra	8.0kg	For single or multi-layer cotton laundry to be dried completely for direct storage.	Y	N
	Standard ☐				
	Iron		For single layer cotton laundry to remain damp for ironing.		
Delicate		1.0kg	For delicate laundry that is suitable for drying or laundry advised to be hand washed at low temperature.	Y	N
Mix		3.5kg	For mixed fabrics from cotton and synthetics.	Y	N
Synthetics	Extra	3.5kg	For thick or multi-layer synthetic fabrics to be dried completely .	Y	N
	Standard		To dry thin synthetic textiles, which are not ironed, such as easy care shirts, baby cloths or socks.		
Wool		1.0kg	To refresh you wool items and make them more fresh and fluffy.	Y	N
Special	Jeans	4.0kg	To dry jeans or leisure clothes that are spun at high speed in the washing machine.	Y	N
	Bed Linen	4.0kg	To dry bed linen, bed sheets or other large items.		
	Sports	3.0kg	To dry sportswear and thin fabrics from polyester, which are not ironed.		
	Shirts	1.0kg	For easy care laundry, such as shirts and blouses equipped with anti-crease functionality to minimize the ironing effort. Place clothes loosely in the dryer. Once dried, remove quickly and hang it on a clothes hanger.		
My Cycle		—	Define and save your favourite programme.	Y	—
Time	Warm	—	To dry individual items or complete the drying process of multi-layer fabrics with different drying behavior, such as jackets, pillows or voluminous items. Min 10 min. to max. 120 min.(in 10 min.steps)	Y	Y
	Cool	—	To air items without heating. Min. 10 min to max. 30 min.(in 10 min. steps)		
	Refresh	1.0kg	To refresh clothes kept at closed environment for a long time or to remove odors. Min. 20 min to max. 150 min.(in 10 min. steps)		

- Note for Test Institutes:

- ☐ Test programme in accordance with Regulation 392/2012/EU for energy labelling, measured in accordance with EN 61121 and suitable for drying normal cotton load at rated load capacity.

# OPERATION

---

## ■ Consumption Data ①

Model	Program	Capacity	Spin Speed / Residual Humidity	Drying Time	Energy Consumption
MDG09H80/W-ES	Cotton Standard	8kg	1000rpm / 60%	175min	1.90kWh
	Cotton Standard	4kg	1000rpm / 60%	105min	1.10kWh
	Synthetic Standard	3.5kg	800rpm / 40%	60min	0.60kWh

### Note!

- Thick or multi-layered fabrics, e.g. jackets etc., are not easy to dry. You had better choose Cotton Extra programme or use "Intensity" function.
- As uneven material, thick and multi-layered clothes are not easy to dry, it is better to choose the appropriate time drying programme to completely dry them if some parts of the clothes are still damp after programme finishes.

① All data are measured in accordance with EN 61121.

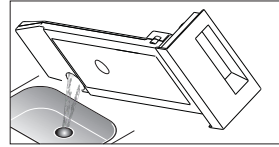
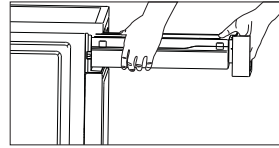
The actual consumption may differ from the values given in the table, depending on the amount of the laundry, type of fabric, residual moisture and any additional functions selected.

# MAINTENANCE

## ■ Cleaning and Care

### Empty the water container

1. Pull out and hold the water container with two hands.
2. Tilt the water container, pour out the condensate water into the basin.
3. Install the water container.



### ⚠ Warning!

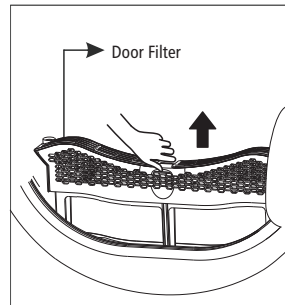
- Empty the water container after each use. Once the water container is filled completely, the programme will be paused and the "☑" icon will light. After the container is emptied, the dryer can be restarted by pressing **【Start/Pause】** button.
- Do not drink the condensate water.
- Do not use the dryer without the water container.

## Clean the filters

This dryer has a primary door lint filter and a base filter in front of the heat exchanger for additional protection. Make sure you clean the door filter after each cycle. The base filter need to be cleaned after each fifth drying programme.

### Clean the door filter

1. Open the door.
2. Take out the door filter.
3. Open the filter and remove the fluff on the filter, You can clean it in running water.
4. Dry the door filter thoroughly before installing it back.



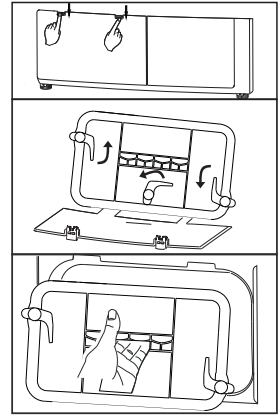
### 📌 Note!

- Take notice of the correct orientation before to insert the door filter.

# MAINTENANCE

## Clean the base filter

1. Open the cover.
2. Unlock three locking levers and grasp the filter handle.
3. Remove the base filter and clean it.  
If there is too much lint on the filter, clean it in water. Dry the filter thoroughly before installing it back.
4. Clean the rubber sealing, both at the filter and handle.
5. Re-insert the filter.
6. Lock three locking levers and make sure that the levers are in correct lock position.
7. Close the cover until there is a click sound.



### **Note!**

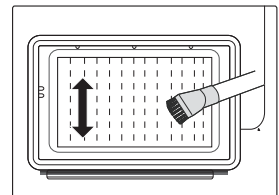
- The fluff accumulated on the filter will block the air circulation. Not cleaning the filter regularly will increase drying time and energy consumption.
- Disconnect the power cord before cleaning!
- Do not operate the dryer without the filter!
- Clean the base filter after each fifth cycle to prevent fluff accumulation inside the dryer.

## Clean the heat exchanger

### **Warning!**

Do not touch the heat exchanger with your hand, which may cause an injury.

- As necessary, approx. once every 6 months, remove the fluff from the heat exchanger using a vacuum cleaner with a dusting brush attached.
- Clean the heat exchanger without applying any pressure. Otherwise the heat exchanger could be damaged. The dryer will not dry if the cooling fins are damaged or bent.



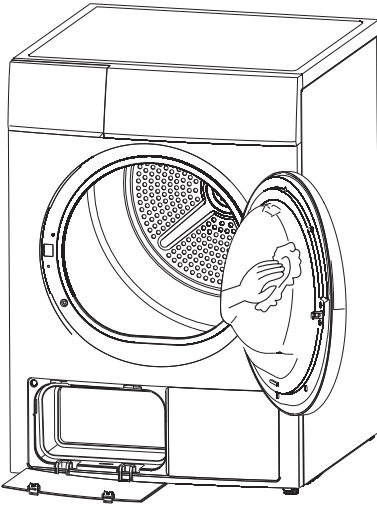
# MAINTENANCE

---

## Clean Tumble dryer

### **⚠ Warning!**

- Disconnect the power cord before cleaning!
- Clean the dryer with a wet cloth which is only damped by clean water.
- Do not use solvents, abrasive cleaners, glass cleaners or all-purpose cleaners. These could damage plastic surfaces and other parts.
- Please wear gloves when cleaning.



- Prepare a wet cloth damped by clean water.
- Clean the door, especially the inside window.
- Clean the sealing around the door opening.
- Clean the humidity sensor inside the drum.
- Take out all the filters, clean the sealing and air flow openings.
- Before starting the dryer, dry all parts with a soft cloth.



# MAINTENANCE

---

## ■ Trouble Shooting

Many malfunctions and faults that might occur in daily operation can be easily remedied. Time and money will be saved because a service call won't be needed. The following guide may help you to find the reason for a malfunction and correct it.

Display	Reason	Solutions
"E32"	Humidity sensor error	Please contact your local service center if the problem occurs.
"E33"	Temperature sensor error	
"E82"	Communication error	




### **Warning!**

- Only authorised technicians can carry out repairs.
- If the LED displays other prompt and the dryer does not work, please call the service.

### **Note!**

Before you call the service, please check if you have dealt with the problems yourself consulting the user instructions.

# MAINTENANCE

Problem	Solution
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Display is not on</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check if the power supply works.</li> <li>• Check if the mains plug is inserted.</li> <li>• Check the selected programme .</li> <li>• Press the <b>【On/Off】</b> button.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• “” is lighting</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the water container. If it's full, please pour out the condensate water and restart the dryer.</li> <li>• If the container is not full, please restart the dryer directly.</li> <li>• If the “” icon is still lighting after you have finished the first two steps, please call the service.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• “” is lighting</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Clean the lint filter.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Dryer does not start</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Connect the tumble dryer to the mains.</li> <li>• Turn on the tumble dryer.</li> <li>• Check the the door is closed.</li> <li>• Check the programme is set.</li> <li>• Press the <b>【Start/Pause】</b> button.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Degree of dryness was not reached or drying time too long</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Clean lint filter and heat exchanger.</li> <li>• Empty the water container.</li> <li>• Check the drain hose.</li> <li>• Check installation place is appropriate.</li> <li>• Keep the air inlet clean.</li> <li>• Use higher drying intensity level programme or time programme.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• There are humming noises</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The compressor is operating. These noises are quite normal and do not indicate a fault.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• The dryer switches off at the end of the programme</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The dryer switches off automatically for energy saving. This is not an error but a normal function.</li> </ul>

## **Warning!**

If you cannot deal with the problems by yourself and need help:

- Press the **【On/Off】** button.
- Pull out the mains plug and call the service.

# MAINTENANCE

## ■ Technical Specifications

Parameter \ Model	MDG09H80/W-ES
Dimension(L*W*H)	650*595*845(mm)
Ambient temperature	+5°C ~ +35°C
Rated input power	800W
Rated voltage	220-240V~
Rated frequency	50Hz
Refrigerant	R290
Weight of product	49kg
Rated capacity	8.0kg
GWP	3
CO <sub>2</sub> - eq	0.00T
Quantity of refrigerant	150g

Contains fluorinated greenhouse gases covered by the Kyoto Protocol.  
Hermetically sealed.

### Note!

- The rated capacity is the maximum capacity to be dried at one time. Make sure that the dry clothes which are loaded into the appliance do not exceed the rated capacity.
- Do not install the tumble dryer in a room when there is a risk of frost occurring. At temperatures around freezing point the tumble dryer may not be able to operate properly.
- There is a risk of damage if the condensate water is allowed to freeze in the pump, hoses and / or condensate water container.

# MAINTENANCE

## ■ Product Fiches

Model	MDG09H80/W-ES
Rated Capacity	8.0kg
Dryer Type	Condenser
Energy efficiency class	A++
Weighted annual energy consumption (AE <sub>c</sub> )	1 234.2kWh/year
Automatic or non-automatic	Automatic
EU Ecolabel	N/A
Energy consumption of the standard cotton programme	
Weighted energy consumption of the standard cotton programme at full and partial load	1.44kWh
Energy consumption of the standard cotton programme at full load	1.90kWh
Energy consumption of the standard cotton programme at partial load	1.10kWh
Power consumption of the off-mode (Po)	0.4W
Power consumption of the left-on mode (Pl)	0.8 W
Duration of the left-on mode	10 min
Programme time of the 'standard cotton programme'	
Weighted programme time of the standard cotton programme at full and partial load	135min
Programme time of the standard cotton programme at full load	175min
Programme time of the standard cotton programme at partial load	105min
Condensation efficiency class A (most efficient) to G (least efficient)	B
Average condensation efficiency of the standard cotton programme at full load	81%
Average condensation efficiency of the standard cotton programme at partial load	81%
Weighted condensation efficiency for the standard cotton programme at full and partial load	81%
Sound power level for the standard cotton programme at full load	69dB

### Remarks:

- 1 Energy consumption per year, based on 160 drying cycles of the standard cotton programme at full and partial load, and the consumption of the low-power modes. Actual energy consumption per cycle will depend on how the appliance is used. The programme 'Cotton Standard' used at full and partial load is the standard drying programme to which the information in the label and the fiche relates. This programme is suitable for drying normal wet cotton laundry and it is the most efficient programme in terms of energy consumption for cotton.



# Secadora

## MANUAL DE USUARIO



Lea todas las instrucciones y explicaciones antes de usar. Siga las instrucciones con atención. Mantenga las instrucciones de funcionamiento a mano para su uso posterior. Si el aparato se vende o se transfiere, asegúrese de que el nuevo propietario reciba siempre estas instrucciones de funcionamiento.

# CONTENIDOS

---

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

■ Instrucciones de Seguridad.....	2
-----------------------------------	---

## INSTALACIÓN

■ Descripción del producto .....	9
■ Instalación .....	9

## FUNCIONAMIENTO

■ Inicio rápido .....	12
■ Antes de cada secado.....	13
■ Panel de control .....	15
■ Opciones .....	16
■ Tabla de programas de secado .....	19

## MANTENIMIENTO

■ Limpieza y cuidado .....	21
■ Solución de problemas .....	24
■ Especificaciones técnicas .....	26
■ Fichas del producto.....	27

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

## ■ Instrucciones de seguridad



PRECAUCIÓN: ¡RIESGO DE INCENDIO!



### ¡Advertencia!

Para evitar cualquier daño a su vida o propiedad y la de otras personas, debe seguir las notas de seguridad.

## Uso previsto

- Esta secadora con bomba de calor está diseñada para secar cantidades típicas de ropa doméstica que se han lavado con agua. Ha sido diseñado únicamente para uso privado y no es adecuado para uso comercial o compartido (es decir, por varias familias en un edificio de apartamentos).
- Utilice este aparato únicamente como se describe en este manual de usuario.
- Este aparato es solo para uso en interiores.
- Cualquier otro uso se considera inapropiado y puede resultar en daños a la propiedad o incluso lesiones personales.
- El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado.

## Instrucciones de seguridad

- El aparato corresponde a la clase de protección I y solo se puede conectar a un enchufe con un conductor de protección que se haya instalado correctamente. Al conectar el aparato a la red, asegúrese de que la tensión de red sea la correcta. Puede encontrar más información sobre esto en la placa de características.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

- La seguridad eléctrica de esta secadora solo puede garantizarse si está correctamente conectada a tierra. Es fundamental que se cumpla este requisito de seguridad estándar. Si tiene alguna duda, haga que un electricista calificado pruebe el sistema de cableado doméstico. El fabricante no se hace responsable de las consecuencias de un sistema de puesta a tierra inadecuado (ej; Descarga eléctrica).

## ¡Advertencia!

### Peligro de descarga eléctrica

- Antes de conectar la secadora, asegúrese de que el parámetro de conexión en la placa de características (clasificación de fusibles, voltaje y frecuencia) coincida con el suministro eléctrico de la red. Si tiene alguna duda, consulte a un electricista calificado.
- La seguridad eléctrica de esta secadora solo puede garantizarse si está correctamente conectada a tierra. Es fundamental que se cumpla este requisito de seguridad estándar. Si tiene alguna duda, haga que un electricista calificado pruebe el sistema de cableado doméstico. El fabricante no se hace responsable de las consecuencias de un sistema de puesta a tierra inadecuado (ej; Descarga eléctrica).
- No tire del cable de alimentación con fuerza. Sujete el enchufe de red en su lugar
- No enchufe / desenchufe el enchufe con las manos mojadas.
- No doble, sujete o dañe el cable de alimentación y el enchufe de alimentación.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar para evitar un peligro.



# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

- Advertencia: El aparato no debe ser alimentado a través de un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, o conectado a un circuito que se enciende y apaga regularmente por una empresa de servicios públicos.
- No conecte el aparato a la red eléctrica mediante un cable alargador, un adaptador multienchufe o similar.
- Se debe garantizar siempre la accesibilidad del enchufe para desconectar la secadora de la red.
- Si la temperatura del aparato parece anormalmente alta, desenchufe el enchufe de correo inmediatamente.

## Peligro de lesiones

- El aparato no debe instalarse detrás de una puerta con cerradura, una puerta corredera o una puerta con bisagra en el lado opuesto al de la secadora, de manera que se restrinja la apertura completa de la puerta de la secadora.
- No desmonte ni instale la secadora sin ninguna instrucción o supervisión.
- No apile esta secadora en la lavadora sin los kits de apilamiento. (Si desea apilar esta secadora en una lavadora, compre las piezas independientes. La instalación la realizará el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar para evitar cualquier peligro).
- No se apoye en la puerta abierta de la secadora.
- El agua condensada no es agua potable. Puede causar problemas de salud tanto en personas como en animales si se consume.

## Peligro de daños

- No coloque más carga de la indicada en este manual de usuario. Consulte el capítulo relacionado en el manual del usuario.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

- No use la secadora sin el filtro de la puerta y el filtro de la base.
- No seque la ropa antes de centrifugarla.
- No exponga la secadora directamente al sol.
- No instale la secadora en un ambiente húmedo y empapado.
- Durante la limpieza y el mantenimiento, recuerde desenchufar el enchufe y no rociar directamente la secadora con agua.
- El aparato no debe volcarse durante el uso normal o el mantenimiento.



PRECAUCIÓN: ¡RIESGO DE INCENDIO!

## Peligro de explosión e incendio

- No seque la ropa con sustancias inflamables como queroseno o alcohol. De lo contrario, puede producirse una explosión.
- El aparato contiene un refrigerante R290 inflamable pero respetuoso con el medio ambiente. Mantener alejado de llamas abiertas y otras fuentes de ignición.
- La secadora no debe utilizarse si se han utilizado productos químicos industriales para la limpieza.
- No seque prendas sin lavar en la secadora.
- Los artículos que se hayan ensuciado con sustancias como aceite de cocina, acetona, alcohol, gasolina, queroseno, quitamanchas, trementina, ceras y quitaceras deben lavarse en agua caliente con una cantidad extra de detergente antes de secarlos en la secadora.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

- Los artículos como espuma de goma (espuma de látex), gorros de ducha, textiles impermeables, artículos con respaldo de goma y ropa o almohadas con almohadillas de goma espuma no deben secarse en la secadora.
- Los suavizantes de telas, o productos similares, deben usarse como se especifica en las instrucciones del suavizante de telas.
- Los artículos afectados por el aceite pueden encenderse espontáneamente, especialmente cuando se exponen a fuentes de calor, como en una secadora. Los artículos se calientan, provocando una reacción de oxidación en el aceite. La oxidación genera calor. Si el calor no puede escapar, los artículos pueden calentarse lo suficiente como para incendiarse. Apilar o almacenar artículos afectados por el aceite puede evitar que el calor se escape y, por lo tanto, crear un peligro de incendio.
- Retire todos los objetos de los bolsillos, como encendedores y fósforos.
- Si es inevitable que las telas que contienen aceite vegetal o de cocina o que hayan sido contaminadas por productos para el cuidado del cabello se coloquen en una secadora, primero deben lavarse en agua caliente con detergente adicional. Esto reducirá, pero no eliminará, el peligro.
- **ADVERTENCIA:** Nunca detenga una secadora antes del final del ciclo de secado a menos que todos los artículos se retiren rápidamente y se extiendan para disipar el calor.
- Las aberturas no deben obstruirse.
- La trampa de pelusa debe limpiarse con frecuencia.
- No se debe permitir que se acumule pelusa alrededor de la secadora.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

## Seguridad con los niños

1. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento del usuario sin supervisión.
2. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
3. Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que estén bajo supervisión continua.
4. Cierre siempre la puerta después de su uso. De esta forma evitará el peligro de:
5. Niños que se suben o se suben a la secadora o esconden cosas en ella.
6. Mascotas u otros animales pequeños que se suban a él.

# INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

---

## Eliminación correcta de este producto:



Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o la salud humana debido a la eliminación incontrolada de desechos, recíclelos de manera responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el minorista donde compró el producto. Pueden llevar este producto para un reciclaje seguro para el medio ambiente.

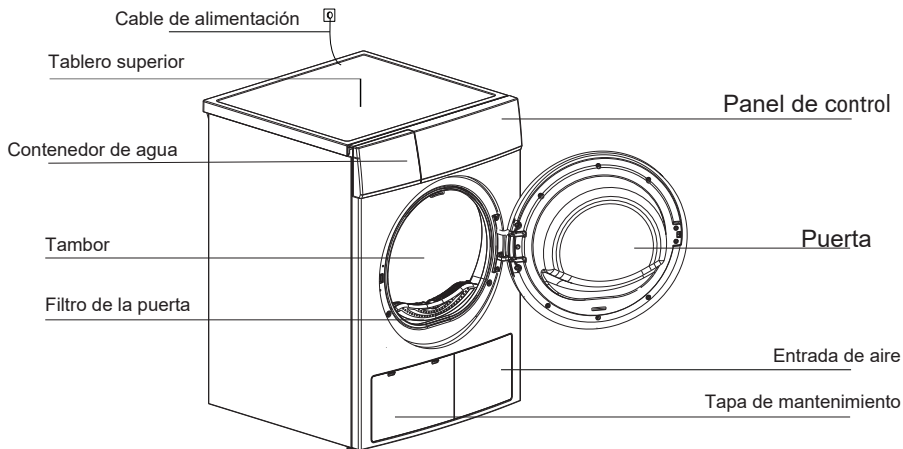
## Eliminación de material de embalaje

- El embalaje está diseñado para proteger el aparato de daños durante el transporte. Los materiales de embalaje son respetuosos con el medio ambiente y deben reciclarse. El reciclaje de los envases puede reducir el uso de materias primas en el proceso de fabricación y la cantidad de residuos en los vertederos.

Modelo	Capacidad nominal
MDG09H80/W-ES	8.0kg

# INSTALACIÓN

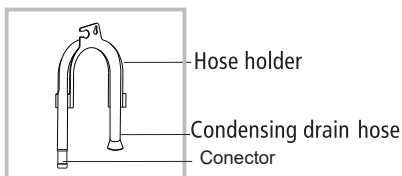
## ■ Descripción del producto



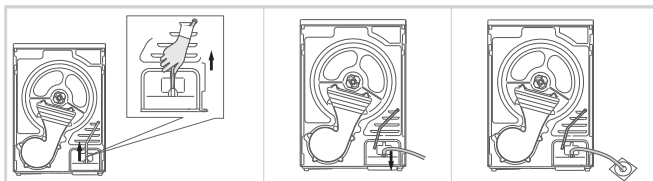
Nota: El modelo real que compró puede diferir. Por favor, vea que prevalece el producto que compró en especie.

## Accesorios

Las siguientes piezas son opcionales para modelos específicos. Si su secadora tiene las siguientes piezas, use guantes según las instrucciones a continuación.



## ■ Instalación



Tire hacia arriba de la manguera de drenaje superior

Conecte la manguera de drenaje externa a la bomba de agua

Coloque la manguera de drenaje externa en el drenaje del piso (tenga cuidado de no doblar la manguera de drenaje externa)

# INSTALACIÓN

---

## Transporte

Muévete con cautela. No agarre ninguna parte saliente de la máquina. La puerta de la máquina no se puede utilizar como asa para el transporte. Si la secadora no se puede transportar en posición vertical, se puede inclinar hacia la derecha menos de 30°. ¡Riesgo de lesiones y daños! El manejo inadecuado del aparato puede resultar en lesiones.

- El aparato es muy pesado. Nunca transporte ni transporte el aparato solo; siempre con la ayuda de otra persona.
- Elimine todos los obstáculos de la ruta de transporte y del lugar de instalación, ej; abra las puertas y retire los objetos que se encuentren en el suelo.
- No utilice la puerta abierta como asidero.
- Retire todo el material del paquete antes de usar el aparato.
- Antes de instalar la secadora, verifique que no presente daños visibles desde el exterior.
- No instale ni utilice una secadora dañada.
- No instale la secadora en una habitación donde exista riesgo de que se produzcan heladas. A temperaturas cercanas al punto de congelación, es posible que la secadora no funcione correctamente. Existe riesgo de daños si se permite que el agua condensada se congele en la bomba y las mangueras.

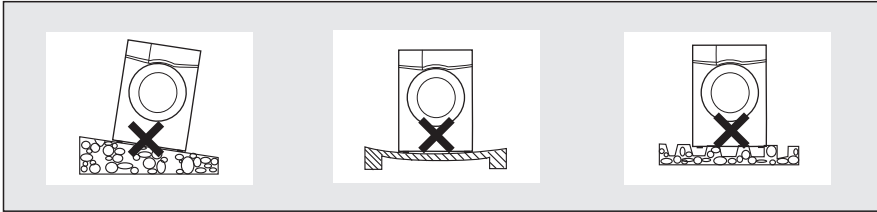
## Posición de instalación

### ¡Advertencia!

- Los niños pueden enredarse en la película de embalaje o tragar piezas pequeñas y asfixiarse. No permita que los niños jueguen con el embalaje.
  - El aparato no debe instalarse detrás de una puerta con cerradura, una puerta corredera o una puerta con bisagra en el lado opuesto al de la secadora, de forma que se restrinja la apertura completa de la puerta de la secadora.
  - No restrinja el espacio libre del piso a través de alfombras de pelo largo, listones de madera o similares. Esto podría provocar una acumulación de calor que interferiría con el funcionamiento del aparato.
1. Se recomienda que, para su comodidad, la máquina se coloque cerca de su lavadora.
  2. No apile esta secadora en la lavadora sin los kits de apilamiento. (Si desea apilar esta secadora en una lavadora, compre las piezas independientes. La instalación la realizará el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar para evitar cualquier peligro).
  3. La secadora debe instalarse en un lugar limpio, donde no se acumule suciedad. El aire debe poder circular libremente alrededor del aparato. No obstruya la entrada de aire frontal o las rejillas de entrada de aire en la parte trasera de la máquina.

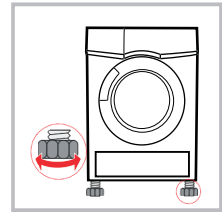
# INSTALACIÓN

4. Para mantener la vibración y el ruido dentro del nivel mínimo cuando la secadora está en uso, debe colocarse sobre una superficie firme y nivelada.
5. Nunca se deben quitar los pies.



## Ajuste de nivel

Una vez en su posición de funcionamiento permanente, controle que la secadora esté absolutamente nivelada con la ayuda de un nivel de burbuja. Si no es así, ajuste los pies a mano o con una herramienta.



## Conexión de la fuente de alimentación

1. Asegúrese de que el voltaje de la fuente de alimentación sea el mismo que el de la especificación eléctrica.
2. No conecte la secadora con la placa de conexión de energía, un enchufe o enchufe universal, no use adaptadores de enchufes múltiples ni cables de extensión.



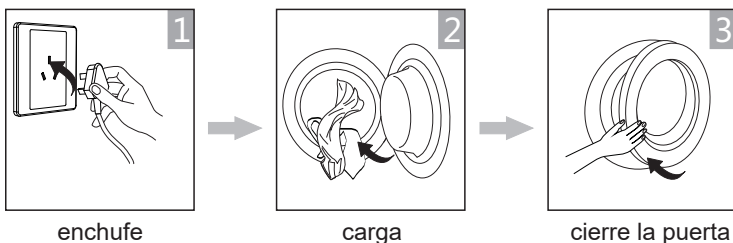
# FUNCIONAMIENTO

## ■ Inicio rápido

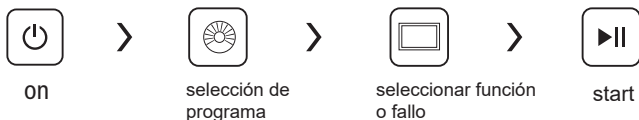
### 📌 ¡Nota!

Antes de usar, asegúrese de que la secadora esté instalada correctamente.

## Antes de secar

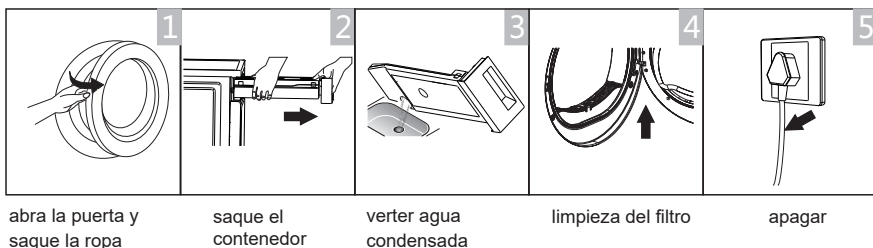


## Secado



## Después del secado

Pitido del zumbador y "0:00" en la pantalla.



### 📌 ¡Nota!

- Si se utiliza la toma con un interruptor, presione el interruptor para apagar la alimentación directamente.

# FUNCIONAMIENTO

## ■ Antes de cada secado












### 📌 ¡Nota!

- Déjelo reposar 2 horas después del transporte. Antes del primer uso, utilice la tela suave para limpiar el interior del dru.
  1. Ponga algunos trapos limpios en el tambor.
  2. Enchufe la alimentación, presione 【On/Off】 .
  3. Seleccione el 【Refreshr】 Programa, presione 【Start/Pause】 .
  4. Después de finalizar este programa, siga las instrucciones de "limpieza y cuidado" (consulte la página 21) para limpiar la puerta del filtro.
- Durante el secado, el compresor y el agua generarán un ruido que es completamente normal.

1. Antes de secar, centrifugue bien la ropa en la lavadora. La alta velocidad de centrifugado acorta el tiempo de secado y ahorra energía.
2. Para obtener un resultado de secado uniforme, clasifique la ropa según el tipo de tejido y seleccione el programa de secado adecuado.
3. Antes de secar, cierre las cremalleras, los ganchos y los ojales, los botones, los cinturones de tela, etc.
4. Retire todos los objetos de los bolsillos, como encendedores y fósforos.
5. Coser o quitar los aros de los sujetadores.
6. Cierre las fundas de edredón y almohada para evitar que los artículos pequeños se enrollen en su interior.
7. Deje las chaquetas abiertas y desabroche las cremalleras largas para que los textiles se sequen uniformemente.
8. No seque demasiado la ropa, ya que la ropa demasiado seca puede arrugarse fácilmente.
9. No seque los artículos que contengan caucho o materiales elásticos similares.
10. Mantenga limpia el área alrededor de la secadora. El polvo de carbón o la harina pueden provocar una explosión.
11. La puerta se abrirá solo después de que el programa de la secadora haya finalizado para evitar quemarse con el vapor caliente o la secadora sobrecalentada.
12. Limpie el filtro de pelusa y el recipiente de agua vacío después de cada uso para evitar prolongar el tiempo de secado y aumentar el consumo de energía.
13. No seque la ropa después del proceso de limpieza en seco.

# FUNCIONAMIENTO

El peso de referencia de la ropa seca (peso por prenda).

 <p>Suéter (mixto 800g)</p>	 <p>Chaqueta (algodón 800g )</p>	 <p>Tejanos (800g)</p>	 <p>Toalla de baño (algodón 900g )</p>
 <p>Sábana individual (algodón 600g )</p>	 <p>Ropa de trabajo ( 1120g)</p>	 <p>Pijamas ( 200g)</p>	 <p>Camisas (algodón 300g )</p>
 <p>Camiseta (algodón 180g )</p>	 <p>Ropa interior (algodón 70g )</p>	 <p>Calcetines (tejido mixto 50g)</p>	

## ¡Nota!

- No coloque más carga de la indicada.
- No seque la ropa mojada que gotea. La secadora podría dañarse.

Seque solo ropa apta para secadora. Tenga en cuenta las etiquetas de cuidado de la ropa:



Apto para secadora



Proceso de secado normal: El secado en la secadora es posible bajo carga normal y temperatura de 80°.



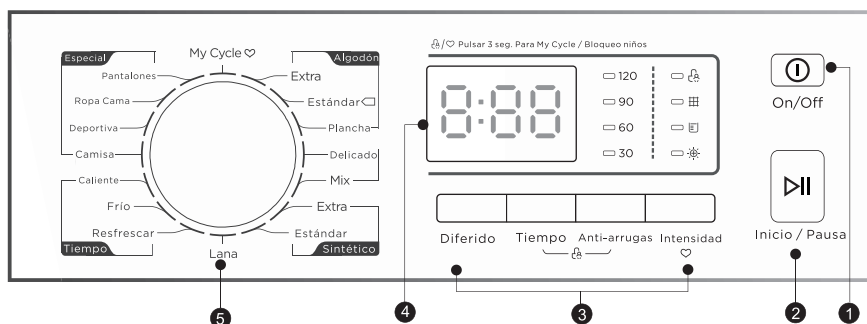
Proceso de secado suave: Se debe tener precaución al secar en secadora. Seleccione un proceso suave con acción térmica reducida.



No secar en secadora: Artículos no aptos para secar en secadora.

# FUNCIONAMIENTO

## ■ Panel de control



### 1 On/Off

El producto está encendido o apagado.

### 2 Start/Pause

Pulse la tecla para iniciar o pausar el ciclo de secado.

### 3 Opciones

Estas teclas se utilizan para configurar funciones adicionales.

### 4 Pantalla

La pantalla muestra la configuración, el tiempo restante estimado del programa y los mensajes de estado de su secadora.

### 5 Programas

Se pueden seleccionar diferentes ciclos de secado según las necesidades del usuario y el tipo de ropa a secar.

# FUNCIONAMIENTO

---

## ■ Opciones

Delay

### Retraso

Esta función se utiliza para retrasar el inicio del programa de secado hasta 24 horas. Cuando comienza el programa retrasado, el tiempo comienza a contar regresivamente en la pantalla y el icono de retraso parpadea.

1. Cargue su ropa y asegúrese de que la puerta de la máquina esté cerrada.
  2. Presione el botón **【On/Off】** , luego use la perilla selectora de programas para seleccionar el programa deseado.
  3. También puede seleccionar las funciones **【Anti-Crease】** o **【Signal】** según sus necesidades.
  4. Presione **【Delay】** .
  5. Pulse repetidamente **【Delay】** para seleccionar el tiempo de retardo deseado.
  6. Después de presionar el botón **【Start/Pause】** , la secadora está en condiciones de funcionamiento. El procedimiento de secado se realizará automáticamente cuando finalice el tiempo de retardo.
  7. Si presiona nuevamente **【Start/Pause】** , la función de retardo se pausará.
  8. Si desea cancelar la función "Retraso", pulse **【On/Off】** .
- 

Time

### Tiempo

Cuando se selecciona el programa **【Time】** , la tecla **【Time】** se puede usar para ajustar el tiempo de secado en 10 min. pasos.

---

Intensity

### Intensidad

Puede ajustar el nivel de secado de la ropa presionando **【Intensity】** . Hay cuatro grados.

1. La función de intensidad se puede activar solo antes de que comience el programa.
  2. Pulse **【Intensity】** repetidamente para aumentar el grado de secado.
  3. Excepto el programa **【Cotton Iron】** , **【Delicate】** , **【Wool】** , **【Time】** , todos los demás programas se pueden ajustar con la función **【Intensity】** .
-

# FUNCIONAMIENTO

---

Anti-Crease

## Anti arrugas

Al final del ciclo de secado, el tiempo antiarrugas es de 60 minutos (predeterminado) o 30, 90, 120 minutos (seleccionado).

Esta función evita que la ropa se arrugue. La ropa se puede retirar durante la fase antiarrugas.

Excepto **【Cool】**, **【Wool】** y **【Refresh】**, todos los demás programas tienen esta función.

---

My Cycle

## Mi Ciclo

Se utiliza para definir y guardar su programa favorito, que se utiliza con frecuencia.

1. Seleccione el programa deseado y otras funciones de secado.
  2. Mantenga pulsado **【Intensity】** durante 3 segundos hasta que suene un pitido y se haya guardado el programa deseado.
  3. Gire el selector de programas a la posición **【My Cycle】**, luego podrá iniciar su programa favorito. Si desea cambiar la configuración de **【My Cycle】**, repita los pasos (1) y (2).
- 

Child Lock

## Bloqueo infantil

1. Esta máquina incorpora un bloqueo de seguridad especial para niños, que puede evitar que los niños presionen botones descuidadamente o hagan una operación defectuosa.
  2. Cuando el ciclo de secado esté en marcha, presione **【Anti-Crease】** y **【Time】** al mismo tiempo durante 3 segundos para iniciar la función de bloqueo para niños.
  3. Cuando se configura la función de bloqueo para niños, la pantalla mostrará el icono de bloqueo para niños y todas las teclas estarán desactivadas, excepto **【On/Off】**.
  4. Para desactivar la función de bloqueo para niños, las teclas **【Anti-Crease】** y **【Time】** se deben presionar al mismo tiempo durante 3 segundos.
- 

## ■ Pantalla



Bloqueo infantil



Indicador de tiempo restante / mensaje de error



Limpieza de filtros (advertencia)



Recipiente de agua vacío (advertencia)



Anti arruga



Intensidad



Mi Ciclo

---

# FUNCIONAMIENTO

---

## ■ Programas

### Selector de programa

1. Cuando la pantalla LED se ilumine, gire la perilla del programa para seleccionar el programa deseado.
2. Seleccione las funciones **【Delay】** , **【Time】** , **【Intensity】** , **【Anti-Crease】** para ver opciones adicionales.
3. Pulse **【Start/Pause】** .
4. Pulse **【On/Off】** después de que el programa haya finalizado.

### Inicio del programa

El tambor girará después de que comience el programa. El LED de la fase del ciclo en la pantalla se iluminará y se mostrará el tiempo restante del programa.

### Fin del programa

- 1.1. El tambor dejará de girar después de que finalice el programa. La pantalla mostrará "0:00", también se iluminará el LED de la fase del ciclo que muestra "End" y el LED relacionado. La secadora iniciará la función **【Anti-Crease】** si el usuario no quita la carga. (Consulte la página 17). Presione el botón **【On/Off】** después de descargar la secadora para cortar la energía y desenchufar.
- 2.2. Resuelva los problemas de acuerdo con la sección "Solución de problemas", si hay una parada inesperada durante el procedimiento de secado o si la secadora muestra un código de error (consulte la página 24).

# FUNCIONAMIENTO

## ■ Tabla de programas de secado

Programa		Carga máx.	Aplicación / Propiedades	Retraso	Tiempo
Algodón	Extra	8.0kg	Para que la ropa de algodón de una o varias capas se seque completamente para su almacenamiento directo.  Para que la ropa de algodón de una sola capa permanezca húmeda para planchar.	Y	N
	Estándar □				
	Hierro				
Delicado		1.0kg	Para ropa delicada apta para secar o ropa recomendada para lavar a mano a baja temperatura.	Y	N
Mix		3.5kg	Para tejidos mixtos de algodón y sintéticos.	Y	N
Sintéticas	Extra	3.5kg	<b>Para secar por completo tejidos sintéticos gruesos o multicapa.</b>	Y	N
	Estándar		Para secar tejidos finos sintéticos, que no se planchan, como camisetas, paños de bebé o calcetines de fácil cuidado.		
Lana		1.0kg	Para refrescar tus prendas de lana y hacerlas más frescas y esponjosas.	Y	N
Especial	Tejanos	4.0kg	Para secar jeans o ropa de ocio que se hilan a alta velocidad en la lavadora.	Y	N
	Ropa de cama	4.0kg	Para secar ropa de cama, sábanas u otros artículos grandes.		
	Deportes	3.0kg	Para secar ropa deportiva y tejidos finos de poliéster, que no se planchan.		
	Camisas	1.0kg	Para ropa de fácil cuidado, como camisas y blusas equipadas con función antiarrugas para minimizar el esfuerzo de planchado. Coloque la ropa suelta en la secadora. Una vez seco, retírelo rápidamente y cuélguelo en una percha.		
Mi Ciclo		—	Defina y guarde su programa favorito.	Y	—
Tiempo	Cálido	—	Para secar prendas individuales o completar el proceso de secado de tejidos multicapa con diferente comportamiento de secado, como chaquetas, almohadas o prendas voluminosas. Min 10 min. al máx. 120 min (en pasos de 10 min)	Y	Y
	Frío	—	Para ventilar artículos sin calentar. Min. 10 min a máx. 30 min. (En pasos de 10 min.)		
	Refresh	1.0kg	Para refrescar ropa mantenida en ambiente cerrado durante mucho tiempo o para eliminar olores. Min. 20 min a máx. 150 min. (En pasos de 10 min.)		

### • Nota para los Tests:

- Programa de test de acuerdo con el Reglamento 392/2012 / UE para etiquetado energético, medido de acuerdo con EN 61121 y adecuado para secar cargas normales de algodón a la capacidad de carga nominal.



# FUNCIONAMIENTO

## ■ Datos de consumo ①

Modelo	Programa	Capacidad	Velocidad de centrifugado / Humedad residual	Tiempo de secado	Consumo de energía
MDG09H80/W-ES	Algodón estándar	8kg	1000rpm / 60%	175min	1.90kWh
	Algodón estándar	4kg	1000rpm / 60%	105min	1.10kWh
	Sintético estándar	3.5kg	800rpm / 40%	60min	0.60kWh

### 📌 ¡Nota!

- Tejidos gruesos o de varias capas, ej; chaquetas, etc., no son fáciles de secar. Es mejor que elija el programa Cotton Extra o utilice la función "Intensity".
- Dado que los materiales irregulares, las prendas gruesas y de varias capas no son fáciles de secar, es mejor elegir el programa de secado por tiempo adecuado para secarlas por completo si algunas partes de la ropa aún están

① húmedas después de que finaliza el programa.

Todos los datos se miden de acuerdo con EN 61121.

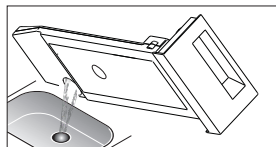
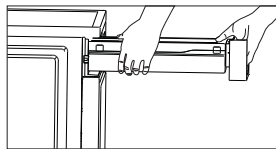
El consumo real puede diferir de los valores dados en la tabla, dependiendo de la cantidad de ropa, el tipo de tejido, la humedad residual y las funciones adicionales seleccionadas.

# MANTENIMIENTO

## ■ Limpieza y cuidado

Vacíe el depósito de agua

1. Saque y sostenga el recipiente de agua con las dos manos.
2. Inclíne el recipiente de agua y vierta el agua condensada en el recipiente.
3. Instale el recipiente de agua.



### ⚠ ¡Advertencia!

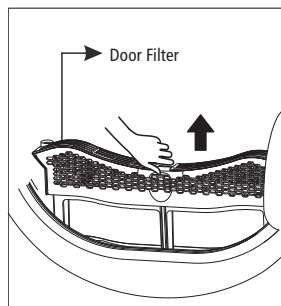
- Vacíe el recipiente de agua después de cada uso. Una vez que el recipiente de agua esté completamente lleno, el programa se detendrá y el icono "" se iluminará. Después de vaciar el recipiente, la secadora se puede reiniciar presionando **[Start/Pause]**.
- No beba el agua condensada.
- No utilice la secadora sin el depósito de agua.

## Limpieza de los filtros

Esta secadora tiene un filtro de pelusa en la puerta principal y un filtro de base en frente del intercambiador de calor para protección adicional. Asegúrese de limpiar el filtro de la puerta después de cada ciclo. El filtro de base debe limpiarse después de cada quinto programa de secado.

## Limpieza del filtro de la puerta

1. Abra la puerta.
2. Saque el filtro de la puerta.
3. Abra el filtro y retire las pelusas del filtro. Puede limpiarlo en funcionamiento. Seque bien el filtro de la puerta antes de volver a instalarlo.
- 4.



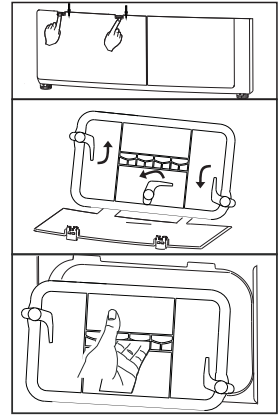
### 📌 ¡Nota!

- Fíjese en la orientación correcta antes de insertar el filtro de la puerta.

# MANTENIMIENTO

## Limpieza de la base del filtro

1. Abra la cubierta.
2. Destrabe las tres palancas de bloqueo y agarre la manija del filtro.
3. Retire el filtro de base y límpielo.
4. Si hay demasiada pelusa en el filtro, límpielo con agua. Seque bien el filtro antes de volver a instalarlo.
5. Limpie la junta de goma, tanto en el filtro como en el mango.
6. Vuelva a insertar el filtro.
7. Bloquee las tres palancas de bloqueo y asegúrese de que las palancas estén en la posición de bloqueo correcta.
8. Cierre la tapa hasta que se escuche un clic.



### 📌 ¡Nota!

- La pelusa acumulada en el filtro bloqueará la circulación del aire. No limpiar el filtro con regularidad aumentará el tiempo de secado y el consumo de energía.
- ¡Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar!
- ¡No opere la secadora sin el filtro!
- Limpie el filtro de la base después de cada quinto ciclo para evitar la acumulación de pelusas dentro de la secadora.

## Limpiar el intercambiador de calor

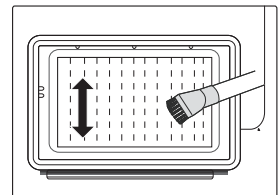
### ⚠️ ¡Advertencia!

No toque el intercambiador de calor con la mano, ya que podría causarle lesiones.

- Según sea necesario, aprox. una vez cada 6 meses, retire las pelusas del intercambiador de calor con una aspiradora con un cepillo para polvo adjunto.

Limpiar el intercambiador de calor sin aplicar presión. De lo contrario, el intercambiador de calor podría resultar dañado.

La secadora no se secará si las aletas de enfriamiento están dañadas o dobladas.

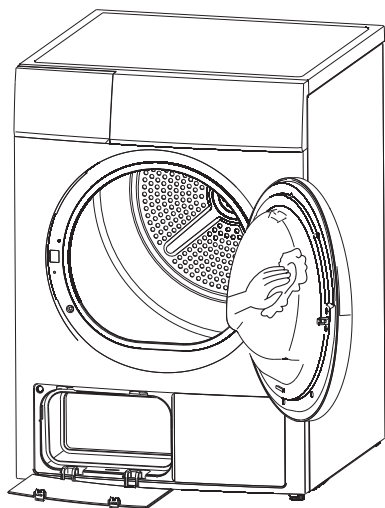


# MANTENIMIENTO

## Limpeza de la secadora

### ⚠ ¡Advertencia!

- ¡Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar!
- Limpiar la secadora con un paño húmedo que solo se humedezca con agua limpia.
- No utilice disolventes, limpiadores abrasivos, limpiacristales o limpiadores multiusos. Estos podrían dañar las superficies de plástico y otras piezas.
- Utilice guantes al limpiar.



- Prepare un paño húmedo humedecido con agua limpia.
- Limpie la puerta, especialmente la ventana interior.
- Limpie la junta alrededor de la abertura de la puerta.
- Limpie el sensor de humedad dentro del tambor.
- Saque todos los filtros, limpie la junta y las aberturas de flujo de aire.
- Antes de encender la secadora, seque todas las piezas con un paño suave.

# MANTENIMIENTO

---

## ■ Solución de problemas

Muchas de las averías y fallos que pueden producirse en el funcionamiento diario pueden solucionarse fácilmente. Se ahorrará tiempo y dinero porque no será necesaria una llamada de servicio. La siguiente guía puede ayudarlo a encontrar el motivo de un mal funcionamiento y corregirlo.

Pantalla	Razón	Soluciones
"E32"	Error del sensor de humedad	Comuníquese con su centro de servicio local si ocurre el problema.
"E33"	Error del sensor de temperatura	
"E82"	Error de comunicación	




### ¡Advertencia!

- Solo los técnicos autorizados pueden realizar reparaciones.
- Si el LED muestra otro mensaje y la secadora no funciona, llame al servicio.

### ¡Nota!

Antes de llamar al servicio técnico, compruebe si ha resuelto usted mismo los problemas consultando las instrucciones del usuario.

# MANTENIMIENTO

Problema	Solución
<ul style="list-style-type: none"> <li>• La pantalla no está encendida</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Compruebe si la fuente de alimentación funciona.</li> <li>• Compruebe si el enchufe de red está insertado.</li> <li>• Verifique el programa seleccionado.</li> <li>• Pulse <b>【On/Off】</b> .</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• "  " se ilumina</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Revise el recipiente de agua. Si está lleno, vierta el agua condensada y reinicie la secadora.</li> <li>• Si el recipiente no está lleno, reinicie la secadora directamente.</li> <li>• Si el icono "  " sigue encendido después de haber completado los dos primeros pasos, llame al servicio técnico</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• "  " se ilumina</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Limpiar el filtro de pelusas.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• La secadora no arranca</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Conecte la secadora a la red.</li> <li>• Encienda la secadora.</li> <li>• Compruebe que la puerta esté cerrada.</li> <li>• Compruebe que el programa esté configurado.</li> <li>• Pulse <b>【Inicio / Pausa】</b> .</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• No se alcanzó el grado de sequedad o el tiempo de secado es demasiado largo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Limpie el filtro de pelusa y el intercambiador de calor</li> <li>• Revise la manguera de drenaje.</li> <li>• Vacíe el recipiente de agua.</li> <li>• Compruebe que el lugar de instalación sea el adecuado.</li> <li>• Mantenga limpia la entrada de aire.</li> <li>• Utilice un programa de nivel de intensidad de secado más alto o un programa de tiempo.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Hay zumbidos</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• El compresor está funcionando. Estos ruidos son bastante normales y no indican ningún fallo.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• La secadora se apaga al final del programa.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La secadora se apaga automáticamente para ahorrar energía. Esto no es un error sino una función normal.</li> </ul>

## ¡Advertencia!

Si no puede resolver los problemas por su cuenta y necesita ayuda:

- Pulse **【On/Off】** .
- Desconecte el enchufe de la red y llame al servicio técnico.

# MANTENIMIENTO

## ■ Especificaciones técnicas

Modelo	MDG09H80/W-ES
Parámetro	
Dimensión(L*W*H)	650*595*845(mm)
Temperatura ambiente	+5°C ~ +35°C
Potencia de entrada nominal	800W
Voltaje nominal	220-240V~
Frecuencia nominal	50Hz
Refrigerante	R290
Peso del producto	49kg
Capacidad nominal	8.0kg
GWP	3
CQ - eq	0.00T
Cantidad de refrigerante	150g

Contiene gases fluorados de efecto invernadero cubiertos por el Protocolo de Kioto. Sellado herméticamente.

### 📌 ¡Nota!

- La capacidad nominal es la capacidad máxima que se puede secar al mismo tiempo. Asegúrese de que la ropa seca que se cargue en el aparato no exceda la capacidad nominal.
- No instale la secadora en una habitación donde exista riesgo de que se produzcan heladas. A temperaturas cercanas al punto de congelación, es posible que la secadora no funcione correctamente.
- Existe riesgo de daños si se permite que el agua condensada se congele en la bomba, las mangueras y / o el recipiente de agua condensada.

# MANTENIMIENTO

## ■ Ficha del producto

Modelo	MDG09H80/W-ES
Capacidad nominal	8.0kg
Tipo de secador	Condensador
Clase de eficiencia energética	A++
Consumo de energía anual ponderado (AE) <sup>1</sup>	234.2kWh/año
Automática o no automática	Automática
Etiqueta ecológica de la UE	N/A
Consumo de energía del programa estándar de algodón	
Consumo de energía ponderado del programa estándar de algodón con carga completa y parcial	1.44kWh
Consumo de energía del programa estándar de algodón a plena carga	1.90kWh
Consumo de energía del programa estándar de algodón con carga parcial	1.10kWh
Consumo de energía del modo apagado (Po)	0.4W
Consumo de energía del modo sin apagar (PI)	0.8W
Duración del modo sin apagar	10 min
Duración del programa del 'programa estándar de algodón'	
Tiempo de programa ponderado del programa de algodón estándar con carga completa y parcial	135min
Duración del programa del programa estándar de algodón a plena carga	175min
Duración del programa del programa estándar de algodón con carga parcial	105min
Clase de eficiencia de condensación A (más eficiente) a G (menos eficiente)	B
Eficiencia de condensación promedio del programa de algodón estándar a plena carga	81%
Eficiencia de condensación promedio del programa estándar de algodón con carga parcial	81%
Eficiencia de condensación ponderada para el programa estándar de algodón con carga completa y parcial	81%
Nivel de potencia acústica para el programa estándar de algodón a plena carga	69dB

### Observaciones:

- 1** Consumo de energía al año, basado en 160 ciclos de secado del programa estándar de algodón a carga completa y parcial, y el consumo de los modos de bajo consumo. El consumo energético real por ciclo dependerá de cómo se utilice el aparato. El programa 'Cotton Standard' utilizado a carga completa y parcial es el programa de secado estándar al que se refiere la información de la etiqueta y la ficha. Este programa es adecuado para secar ropa de algodón normal y húmeda y es el programa más eficiente en términos de consumo de energía para el algodón.